



**УНИВЕРЗИТЕТ „БИЈЕЉИНА“ БИЈЕЉИНА**  
Павловића пут 024- 76 311 Дијелови/Бијељина  
СЕНАТ

Рег. уложак бр. 59-05-0016-10, МБ 11066283, Окружни привредни суд у Бијељини, шифра претежне дјелатности: 85.42; ЈИБ:4403180380002; Bosna Bank International, број рачуна: 141-455-53200-122-74;  
Телефон број: +387 55 350-150, 351-101; [info@ubn.rs.ba](mailto:info@ubn.rs.ba), [www.ubn.rs.ba](http://www.ubn.rs.ba)

---

## **П Р А В И Л Н И К**

о поступку еквиваленције  
раније стеченог звања

Бијељина, 29. 12. 2023. год.

Број: 02-565/23

На основу члана 54. став 4. Закона о високом образовању („Службени гласник Републике Српске“, број: 67/20) и члана 214. став 4. Статута Универзитета „БИЈЕЉИНА“ Бијељина, број: 02-422/23 од 30. 10. 2023. године, а у вези са чланом 15. Закона о звањима која се стичу завршетком високог образовања („Службени гласник Републике Српске“, број: 33/2014 и 63/2014), на сједници одржаној дана 29. 12. 2023. године, Сенат Универзитета „БИЈЕЉИНА“ Бијељина доноси с л е д е ћ и:

**П Р А В И Л Н И К**  
о поступку еквиваленције  
раније стеченог звања

**ОПШТЕ ОДРЕДБЕ**

**Члан 1.**

Правилником о поступку еквиваленције раније стеченог звања (у даљем тексту: Правилник) уређује се поступак и критеријуми еквиваленције раније стечених академских звања са важећим звањима који се стичу у складу са позитивноправним прописима и општим актима којима се уређују звања која се стичу завршетком студија на студијским програмима који се изводе на Универзитету „БИЈЕЉИНА“ (у даљем тексту: Универзитет).

**Члан 2.**

У Правилнику се употребљавају појмови са следећим значењима:

1. еквиваленција је формална потврда (увјерење) након поступка у којем се врши изједначавање ранијег стеченог звања са новим звањем на начин утврђен прописима о коришћењу академских звања; и
2. раније стечено звање је звање које је стечено завршетком студија или поступком признавања гдје нису коришћене цјелине Болоњског високообразовног процеса, односно звање стечено завршетком студија гдје циклуси студија нису вредновани ЕCTS бодовима, као и звање стечено на страним високошколским установама, осим исправа које су стечене на територији бивше СФРЈ до 6. априла 1992. године и јавних исправа и документа из Споразума о узајамном признавању докумената у образовању и регулисању статусних питања ученика и студената ("Службени гласник Републике Српске", број: 79/05), стечених на акредитованим високошколским установама у Републици Србији.

**Члан 3.**

У поступку еквиваленције надлежна је чланица Универзитета (факултет) на којој се изводи студијски програм који је матичан за дисциплину образовања, којој академско звање за које се спроводи поступак еквиваленције припада.

**ПОСТУПАК И КРИТЕРИЈУМИ ЗА ЕКВИВАЛЕНЦИЈУ**

**Члан 4.**

Поступак еквиваленције покреће се на захтјев лица (у даљем тексту: подносиоц) које је ималац раније стеченог звања, односно извршило академско признавање стране високошколске исправе. Захтјев се подноси факултету на обрасцу који је дат у прилогу овог Правилника.

За припремање приједлога о еквиваленцији научно- наставно вијеће факултета на приједлог декана именује комисију за спровођење поступка еквиваленције која садржи од три до пет чланова. Комисија може бити именована као стална или као ad hoc за сваки поднесени захтјев. Рок за рјешавање појединачног захтјева је 30 дана рачунајући од дана предаје захтјева.

Уколико при подношењу документација није потпуна подносилац ће писмени путем бити обавјештен о допуни исте, те ће му у том случају бити одређен нови рок за предају.

На основу подесеног захтјева издаје се увјерење. Садржај и форма увјерења саставни су дијелови овог Правилника.

#### Члан 5.

Уз захтјев је потребно приложити и следећу документацију:

1. оригинал или овјерену фотокопију дипломе о стеченом академском звању, односно оригинал или овјерену фотокопију признавања дипломе, чија се еквиваленција захтјева, и
2. оригинал или овјерену фотокопију додатка дипломи, односно јавне исправе издате од стране високошколске установе која садржи податке о положеним испитима са оцјенама, службени назив и трајање студијског програма.

#### Члан 6.

Комисија за спровођење поступка еквиваленције утврђује све чињенице и околности битне за одређивање приједлога о еквиваленцији. Након спроведеног поступка еквиваленције комисија подноси приједлог декану. Приједлог садржи податке о подносиоцу захтјева, студију које је завршен, образложење и приједлог за еквиваленцију раније стеченог академског звања са одговарајућим новим академским звањем.

Декан на основу приједлога комисије доноси одлуку о еквиваленцији раније стеченог звања, одбијању еквиваленције или еквиваленцији уз додатне услове. Одлука о издавању увјерења, да раније стечено академско звање одговара некој од академских звања у складу са важећим прописима, доноси се на основу позитивне оцјене свих битних чињеница у поступку еквиваленције.

Декан може одредити нове додатне услове подносиоцу ако раније стечено академско звање не одговара називу који се стиче према важећим прописима.

Против одлуке о еквиваленцији може се поднијети приговор научно- наставном вијећу факултета. Одлука научно- наставног вијећа је коначна.

#### Члан 7.

Еквиваленција се спроводи на основу следећих општих критеријума:

- а) броја и структуре наставних предмета,
- б) дужине трајања студија, и
- в) укупног броја часова наставе (укупно оптерећење студента) на нивоу наставног плана и програма.

При предлагању одлуке, комисија ће се руководити следећим општим јединственим критеријумима за еквиваленцију:

1. раније стечено двогодишње више образовање, специјалистичко образовање стечено након основних петогодишњих или шестогодишњих студија, научно звање магистра наука немају еквивалента у новим звањима;
2. раније стечено образовање након три године основних студија и академско звање, изједначиће се са новим звањем дипломирани (bachelor), уз назнаку одговарајуће области и стечених 180 ECTS бодова, односно у складу са важећим прописима о звањима која се стичу завршетком високог образовања;
3. раније стечено високо образовање и стручно, академско или научно звање одређено законом, након четири године основних студија, изједначиће се са новим звањем

дипломирани (bachelor), уз назнаку области и стечених 240 ECTS бодова, односно у складу са важећим прописима о звањима која се стичу завршетком високог образовања;

4. раније стечено високо образовање и стручно, академско или научно звање одређено законом, након пет година студирања изједначиће се са новим звањем master, уз назнаку области и стечених 300 ECTS бодова; и

5. раније стручно звање специјалисте, стечено након четворогодишњих основних студија и једногодишњих специјалистичких студија, изједначиће се са новим звањем master, уз назнаку одговарајуће области и стечених 300 ECTS бодова.

Уколико је подносилац захтјева звање стекао на универзитетима у Републици Српској према ранијим прописима, вредновање се врши на сљедећи начин:

1. сваки семестар по 30 ECTS бодова; и
2. завршни рад: а) додипломски 15 ECTS бодова; б) специјалистички 30 ECTS бодова; в) магистарска теза 60 ECTS бодова.

Бодови за завршни рад остварују се само по једном основу. Укупан број ECTS бодова остварених по претходна два основа не може бити већи од 420 и не односи на лица која су стекла диплому на оним студијским програмима за стицање дипломе магистра наука који заједно са основним студијама трају дуже од пет година.

#### Члан 8.

Универзитет води евиденцију о о извршеним еквиваленцијама раније стечених звања са новим звањима

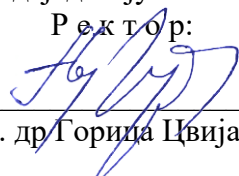
#### ПРЕЛАЗНЕ И ЗАВРШНЕ ОДРЕДБЕ

#### Члан 9.

Овај Правилник ступа на снагу у року од осам дана од дана објављивања на огласној табли Универзитета.



Председавајућа Сената  
Ректор:

  
Проф. др Горица Цвијановић

**УНИВЕРЗИТЕТ „БИЈЕЉИНА“ БИЈЕЉИНА****Павловића пут 024- 76 311 Дијелови/Бијељина**

Рег. уложак бр. 59-05-0016-10, МБ 11066283, Окружни привредни суд у Бијељини, шифра претежне дјелатности: 85.42; ЈИБ:4403180380002; Bosna Bank International, број рачуна: 141-455-53200-122-74;

**Телефон број: +387 55 350-150, 351-101, info@ubn.rs.ba, www.ubn.rs.ba**



На основу члана 4. Правилника о поступку еквиваленције раније стеченог звања, број: 02-\_\_\_/23. од \_\_.12.2023. године, п о д н о с и м

**ЗАХТЈЕВ**

за еквиваленцију звања

**ПОДАЦИ О ПОДНОСИОЦУ ЗАХТЈЕВА**

Име, име оца, презиме	
Датум, мјесто и држава рођења	
Држављанство	
Пребивалиште (улица, број, општина/град и држава)	
Број телефона	
Електронска пошта	

**ПОДАЦИ О РАНИЈЕ СТЕЧЕНОМ ЗВАЊУ ЗА КОЈУ СЕ ТРАЖИ ЕКВИВАЛЕНЦИЈА**

Назив високошколске установе	
Адреса високошколске установе (држава, град, улица)	
Интернет адреса високошколске установе	
Назив студијског програма	
Начин студирања (редовни/ванредни/e-learning)	
Врста студија	1. академске      2. струковне
Службено трајање студија (укупно година)	
Датум уписа на студије	
Датум завршетка студија	
Датум издавања и број високошколске исправе	
Тачан назив раније стеченог звања	

**ДОКУМЕНТАЦИЈА КОЈУ ЈЕ ПОТРЕБНО ПРИЛОЖИТИ УЗ ЗАХТЈЕВ**

1. овјерена фотокопија високошколске исправе којом је стечено звање;
2. овјерена фотокопија додатка дипломи (уколико је издат), односно увјерење/потврда о положеним испитима; и
3. превод докумената који су издати на страном језику, извршен од стране сталног судског тумача регистрованог у Републици Српској на један од језика у службеној употреби у Републици Српској.

**Изјављујем под материјалном и кривичном одговорношћу да су горе наведени подаци тачни.**

У Бијељини, дана \_\_\_\_ . \_\_\_\_ . 202 \_\_\_\_ . године.

Подносилац захтјева:

---

(потпис)


**УНИВЕРЗИТЕТ „БИЈЕЉИНА“ БИЈЕЉИНА**
**Павловића пут 024- 76 311 Дијелови/Бијељина**

Рег. уложак бр. 59-05-0016-10, МБ 11066283, Окружни привредни суд у Бијељини, шифра претежне дјелатности: 85.42; ЈИБ:4403180380002; Bosna Bank International, број рачуна: 141-455-53200-122-74;

**Телефон број: +387 55 350-150, 351-101, info@ubn.rs.ba, www.ubn.rs.ba**


Број: \_\_\_ - \_\_\_ / \_\_\_

Бијељина, \_\_\_\_. \_\_\_\_. \_\_\_\_\_. год.

На основу члана 114. став 2. тачка б) Закона о високом образовању („Службени гласник Републике Српске број: 67/20) и члана 6. став 2. Правилника о поступку еквиваленције раније стеченог звања, број: 02- \_\_\_/23. од \_\_.12.2023. године, и з д а ј е с е:

**У В Ј Е Р Е Њ Е**

о еквиваленцији звања

У поступку еквиваленције раније стеченог звања са новим звањима, спроведеном по захтјеву \_\_\_\_\_ (име и презиме), утврђено је да његово раније стечено звање \_\_\_\_\_ одговара академском звању \_\_\_\_\_, које се стиче на Универзитету „БИЈЕЉИНА“ Бијељина, завршетком \_\_\_\_\_ циклуса студија студијског програма \_\_\_\_\_ (назив студијског програма) на \_\_\_\_\_ (назив факултета).

Против одлуке о еквиваленцији може се поднијети приговор научно- наставном вијећу факултета. Одлука научно- наставног вијећа је коначна.

Декан:

\_\_\_\_\_

Доставити:

1. Именованом, и
2. а/а.